

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 8 (1932-1933)  
**Heft:** 6

**Artikel:** Ich bin ein jung' Soldat... [Fortsetzung]  
**Autor:** Wagner, H. A.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-706517>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Der Schweizer Soldat Le Soldat Suisse

Organ der Wehrmänner aller Grade und Heeresklassen + Organe des Soldats de tous grades et de toutes classes de l'armée

Herausgegeben von der Verlags-Genossenschaft „Schweizer Soldat“ + Edité par la Société d'Édition „Soldat Suisse“  
Sitz: Rigistr. 4, Zürich + Interimsverlag - Editeur par intérim: Verlagsdruckerei Aschmann & Scheller, Brunngasse 18, Zürich 1

Erscheint jeden zweiten  
Donnerstag

Expedition und Administration (Abonnements et annonces)

Telephon 27.164

Brunngasse 18, Zürich 1

Postscheck VIII 1545

Paraît chaque quinzaine,  
le jeudi

Abonnementspreis - Prix d'abonnement: Ohne Versicherung Fr. 6.— pro Jahr (Ausland Fr. 9.—); sans assurance fr. 6.— par an (étranger fr. 9.—).  
Insertionspreis - Prix d'annonces: 20 Cts. die einspaltige Millimeterzeile von 45 mm Breite oder deren Raum — la ligne d'un millimètre ou son espace;  
80 Cts. textanschließende Streifeninserate, die zweiseitige Millimeterzeile von 90 mm Breite bzw. deren Raum — Annonces en bande, la ligne d'un millimètre ou son espace, 90 mm de large.

Chefredaktion: E. Möckli, Adj.-Uof., Postfach Bahnhof Zürich,  
Telephon 57.030 und 67.161 (privat)

Rédaction française: 1<sup>er</sup> Lf. Ed. Notz, 11, rue Charles Giron, Genève  
Téléphone 27.705

## Revolutionsgelüste?

Im Mittelpunkt eidgenössischen Geschehens stehen zur Zeit der redaktionellen Vorbereitung dieser Nummer die schweren Unruhen in Genf und die damit im Zusammenhang stehenden Kundgebungen in verschiedenen andern Schweizerstädten. Wir können uns ersparen, die Ursachen des Genfer Putsches und die realen Ereignisse desselben auseinanderzusetzen, da sie durch die Tagespresse allgemein bekanntgeworden sind. Was die Leserschaft des «Schweizer Soldat» und mit ihr die Angehörigen der Armee an der tiefbedauerlichen Angelegenheit ganz besonders schmerzlich berührt, ist die Tatsache, daß von einer fanatisierten Volksmenge die zur Aufrechterhaltung der Ordnung verwendeten Rekruten in einer Weise tätlich angegriffen wurden, die zum Aufsehen mahnt. Festgestellt ist, daß nicht nur der kommandierende Instruktionsmajor, sondern auch weitere Offiziere von der Menge umzingelt und bedroht worden sind, sondern daß den Rekruten Pfeffer in die Augen geworfen wurde, daß ihnen Gewehr und leichte Maschinengewehre aus den Händen entrissen und zerschmettert worden sind und daß mit den von den Köpfen geschlagenen Stahlhelmen Fußball gespielt worden ist. Das meuchlerische, buscklepermäßige Vorgehen des Großstadtpöbels — eine Kriegführung, die so ganz an französische und russische Revolutionsmethoden menschlicher Bestien erinnert — kann nicht genug verurteilt werden. Weder der Bundesrat, noch der Genfer Staatsrat haben die Verwendung der Lausanner Rekrutenschule zur Bekämpfung der Unruhen in einem Anfall von Uebermut angeordnet, sondern schweren Herzens und in Befolgung einer durch die Bundesverfassung vorgeschriebenen Pflicht. Sie wurden hierzu durch einen berufsmäßigen Hetzer in Genf gezwungen, dessen Zugehörigkeit zum eidgenössischen Parlament für dieses eine mehr als zweifelhafte Ehre bedeutet. Die Erfüllung der schwersten soldatischen Pflicht, sich mit der Waffe in der Hand gegen die eigenen Volksgenossen wenden zu müssen, verlangt von jedem einzelnen den Einsatz des Lebens. Daß die Truppe die Waffe erst geladen und sie zehn Sekunden lang verwendet hat, nachdem rund 20 Soldaten zum Teil recht erheblich verletzt und eine Anzahl von Waffen und Ausrüstungsgegenständen der Wut der Aufrührer zum Opfer gefallen waren, womit die völlige Entwaffnung durch die gewaltige Uebermacht zu befürchten stand, ist einwandfrei festgestellt. Die Kaltblütigkeit des Truppenkommandanten ist damit auf eine harte Probe gestellt worden, aber sie hat sich bewährt. Keinem Vernünftigen wird es einfallen, dieses durch die bedenkliche Lage erzwungene tatkräftige Eingreifen verurteilen zu wollen. Daß die Revolutionsmacher mit diesem Vorgehen nicht einverstanden sind und nun nach Schuljungenart Zeter und Mordio schreien, ist nicht berechtigt, aber einigermaßen verständlich. Ist ihnen doch damit die längst ersehnte Ge-

legenheit, sich einmal gründlich austoben zu können und ihre Generäle und Generälchen im «Bourgeoisblut» waten zu sehen, genommen worden. Die moralische Verantwortung für die tiefbedauerlichen Ereignisse fällt ohne Zweifel auf den nationalrätlichen Hetzer Nicole. Den Genfer Behörden ist eine starke Hand zu wünschen in der Ausschaltung des unheilvollen Einflusses dieses Mannes. Zur Stunde scheint es, als ob die geäußerten Generalstreikgelüste für einmal gebannt wären. Die Armee wäre in diesem Fall offenbar auf ihrem Platz gestanden und hätte ihre Pflicht unerschütterlich erfüllt so gut wie 1918. Zu hoffen ist nun, daß die «Novemberstürme» in der Völkerbundsstadt dort oder anderswo keine Nachahmung finden und den guten Ruf der politischen Reife des Schweizervolkes nicht mehr schädigen, als dies bereits geschehen ist. M.

## Ich bin ein jung' Soldat . . .

Von Lt. H. A. Wagner

(Fortsetzung.)

### IX. Soldatenleben, ei, das heißt lustig sein . . .

Freier Ausgang am Abend! — Wenn der letzte Mann gewaschen, sauber geputzt und frisch rasiert ist, können wir abtreten. Streng nach Vorschrift! Der Soldat hat in der Oeffentlichkeit einen frischen, netten Eindruck zu machen. Das begreifen alle. Am schnellsten — Birkharz!

Seit ein paar Tagen werden die Briefe von und nach Luzern seltener. Dann bleiben sie aus . . . Birkharz träumt.

«Die falsche Katz' ist mir untreu geworden», erklärt er auf meine teilnehmende Frage.

«Kopf hoch, Junge! Nicht schlapp machen! In diesen Gründen schweift noch manch edles Wild!» —

Er schaut mich düster an. Schüttelt den Kopf. «Ich bin nicht so . . .»

Heute ist er aufgeräumter. Die Oeffentlichkeit beginnt ihn wieder zu interessieren. Die «Oeffentlichkeit» ist freilich diesmal ein spezieller Fall. Sie trägt einen lockigen Bubikopf, oder lange Zöpfe, ein schönes Röcklein und halb- oder ganzseidene Strümpfe.

Nun hat sich Birkharz fein rasiert, tipptopp gewaschen, mit der Zahnbürste viertelstundenlang im Munde herumgefeilt und wirklich: die Haut ist braun und glatt, die Riesenzähne funkeln, — der Schritt in die «Oeffentlichkeit» darf getan werden . . .

Man bummelt in Gruppen dem Dorfe zu. Unterwegs begegnet uns ein junges, schwarzhhaariges Ding. Birkharz ist im Nu zur Hand. Er wirft sich in die Brust, macht stolze, federnde Schritte und versucht, dem Mädel unter halbgesenkten Wimpern einen flammenden Blick zuzuschleusen — — — leider schaut sie ganz anderswo hin. — «Erster mißblungener Versuch.» (— — — erklärte einstens unser Chemielehrer, wenn ein Probiergläschen schwarz statt rot angelaufen war.)

«Häsch gseh, wie sie rot worde-n-isch?» raunt mir B. im Weiterschreiten zu. Na, das kann gut werden.

Am Brunnen, beim Dorfeingang, stehn plaudernd drei Schöne. Wir machen halt, um ein Gespräch einzuleiten. Scherzworte fliegen hin und zurück. Plötzlich steht Birkharz im Vordergrund.

« Weli vo eu hätt no kän Schatz? » fragt er mit einem Inquisitorenblick. Den Mädchen wird offenbar schwül und bang.

« Mir sind käi Soldateschätz », verteidigt sich die eine.

Dabei schaut sie den langen, stattlichen Neuenschwinger bewundernd an. Dieser fängt den Blick.

« Das isch itz aber schaad! *Diir* hättet mr bim Tonner grad gfaue! » Er lacht ihr in die Augen, sie ist nicht spröd, und bald ziehn die zwei ab ins Wirtshaus zum Tanz.

Die beiden andern werden von Scherler und Glaser eingeladen.

Zweiter mißlungener Versuch. Abaa!

Birkharz sieht nicht gerade geistreich aus. Ich suche



Der Hund wird losgelassen  
Le lancé du chien

ihn zu trösten. Wunder nimmt mich nur, wie weit er's bis um halb 10 gebracht hat. Wir schwenken ein ins Wirtshaus « Zur Krone ».

« Zwei Große! » —

Das Wirtstöchterlein, ein hübsches, blondes Mädel von 18 Jahren, bedient uns. Sie schaut uns prüfend an, unbefangen und freundlich.

Das genügt. Im Handumdrehen ist mein Kamerad Feuer und Flamme. Kaum angestoßen, hat er sein Glas geleert und verlangt blitzenden Auges ein neues. Dann holt er das Mädel zum Tanz.

Ich sehe, wie er auf sie einspricht, im Wirbeln den Arm enger um sie legt, wie sie leise und zornig zu widerstreben beginnt.

Nun kehrt er an seinen Platz zurück. Ich schiebe mich näher.

« Du hör' mal, laß den Unsinn! Es hat gar keinen Zweck, das Kind zu belästigen. Du siehst doch, daß sie dir nicht grün ist. Komm, wir trinken aus und gehen heim! »



Zwei Patrouillen — Deux patrouilles

Er schaut mich böse an.

« Du magst mir's nicht gönnen! Du willst mir sie abspannen! »

« Quatsch! Du sollst nur keine Dummheiten machen! »

Die « Großen » verschwinden in seinem Rachen. Er gerät erst recht in Stimmung. Was ist zu tun?

Ich bitte die Maid um den nächsten Tanz. Wie wir uns wiegen, beginne ich:

« Wissen Sie schon, Fräulein, daß Sie dort einen glühenden Verehrer besitzen? Ganz und gar begreiflich! Seien Sie aber bitte nicht böse. Er ist ein guter Kerl! »

Sie senkt die langen Wimpern. « Ja, ich hab's gemerkt. Kann ihn aber nicht ausstehn! Bitte, schicken Sie ihn weg! » — Aus blauen Augen schaut sie mich flehend an.

« Zu Befehl, meine Dame! Will mein möglichstes tun. »

Am Tisch fällt Birkharz über mich her. « Aha! Aha! Siehst du, da hat man's! Du willst mich betrügen und... »

« Schluß mit dem Kohl! Das Fräulein ist verlobt, und wünscht nicht blamiert zu werden. Marsch, ausge-trunken! Wir gehen heim! »

« Verl...? Teufel! » Er sinkt zusammen. Dann springt er auf.

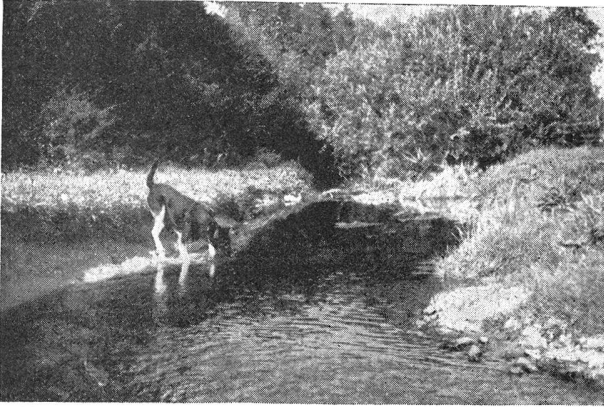
« Noch einen Tanz! »

Das Mädel blickt herüber. Ich nicke leise.

Der « letzte Walzer » beginnt. Es geht ganz gut. Birkharz scheint sich zu beherrschen... Beruhigt schlürfe ich mein Bier... Plötzlich — klatsch! Katastrophe! Fast lass' ich das Glas fallen. Mitten im Saal steht mein Kamerad mit blutroter Wange. Das blonde Kind eilt zur Tür... Was hat's gegeben?



Abgang eines Hundes vom Kommandoposten  
Le départ d'un chien d'un poste de commandement



Ueberquerung eines Wasserlaufes  
Traversée d'une rivière

In überwallender « Seid - umschlungen - Millionen »-Stimmung wollte Birkharz verbotene Früchte pflücken. Die roten Lippen leuchteten zu verführerisch ...

Nun ist's genug. Ich schmeiße für uns beide das Geld hin, packe den verwirrt Dastehenden am Arm und bugsiere ihn hinaus, an die frische Luft.

Im Dunkel des Hausgangs steht ein junges, zorniges Weib. Ich trete heran.

« Bitte, bitte, verzeihen Sie! Es tut mir schrecklich leid! »

Sie reicht mir die Hand.

« Na, ist gut! Bringen Sie aber den Kerl nie mehr mit! So ein Frechling! »

« Bestimmt nicht! Gute Nacht! »

Ich führe Birkharz zur Kaserne. Er hat gräßlichen Katzenjammer. — Auch in meinem Schädel rumört der Biergeist: Blondes Haar und blaue Augen hat sie und rote Lippen. Ein schönes, schlankes Kind ist sie! Und ihre Stimme klingt so gut, so weich ...

« La-là, lala-là, laaa laaa-là — — — »

Ich glaube, wir sind alle beide ein bißchen verrückt, Birkharz *und* ich!

\* \* \*

Anderntags kommt ein Brief aus Luzern. Birkharz strahlt! Hüben und drüben ward die Treue nur halb gebrochen. Nun geht's mit Eifer ans Flicker! —

## Wiederholungskurs des Kriegshunde- detachements der 2. Division

Seit einigen Jahren stellt man in der von Oberstdivisionär de Diesbach kommandierten 2. Division methodisch Versuche an, die dahin gehen, in der schweize-



Die Wartung der Hunde — Le passage des chiens

rischen Armee definitiv Hunde als Verbindungskräfte einzuführen. Die Initiative hierzu ist von Oberstkorpskommandant Guisan ergriffen worden, als er noch an der Spitze der 2. Division stand. Zum erstenmal ist dieser Dienst auch eingeführt worden in der 1. Division unter der fachkundigen Leitung von Hptm. Balsiger, Tierarzt in Lausanne.

Die Mitarbeit von Hunden in der Armee ist keine neue Sache. Im Verlaufe des Krieges von 1914—1918 hat die französische, wie die deutsche Armee von der Mitwirkung dieser ergebenen Tiere Gebrauch gemacht, die ausgezeichnete Dienste geleistet haben. Es sei angeführt, daß die deutsche Armee zu Beginn der Feindseligkeiten in ihren Reihen 4000 Verbindungshunde zählte und über 40,000 am Schluß des Krieges. Diese Zahlen beweisen zur Genüge, daß die Hunde den Soldaten als Verbindungsmittel voll befriedigt haben.

Das Verbindungshunddetachement der 2. Division hat dieses Jahr vom 12. bis 24. September seinen Wie-



Lt. de Reyff, Chef des Kriegshunde-Detachements der 2. Division  
Le lieutenant de Reyff, chef du Détachement des chiens de guerre  
de la 2<sup>e</sup> Division

derholungskurs im lieblichen Tälchen von St. Immer (Berner Jura) abgehalten, unter dem tüchtigen Befehl von Lt. de Reyff von Freiburg, dessen nützlichem Wirken in diesem neuen Zweig der schweizerischen Armee volles Lob verdient. Dieses Spezialkorps umfaßte 15 Mannschaften zu zwei Mann, von denen jeder Abridger eines Tieres ist. Dieses ist Eigentum der Eidgenossenschaft, es steht aber auch außerhalb der Dienstzeit in der Pflege seines Meisters.

Wie vollzieht sich eine Verbindung?

Die Verbindung zwischen den Kommandoposten kann sich auf verschiedene Weise vollziehen. Die gebräuchlichste besteht darin, daß der eine der beiden Soldaten einer Mannschaft zum erstenmal die Strecke mit den beiden Hunden zurücklegt. Diese laufen hierauf wiederholt mit sehr großer Geschwindigkeit zwischen den beiden Posten hin und her. Man kann gleichermaßen auch eine Verbindung erhalten unter Schaffung einer künstlichen Laufstrecke. In diesem Fall geht der Führer ohne